

## EVAL-INFO-SYSTEM (EIS)

Das Informations-System der Zukunft: Systematisch Richtung Wahrheit  
The information system of the future: systematically towards truth

Original:

[Why Won't the US Help Negotiate a Peaceful End to the War in Ukraine?](#)

### **Warum helfen die USA nicht bei Verhandlungen über ein friedliches Ende des Krieges in der Ukraine?**

Jeffrey D. Sachs | 19. Juni 2024 | Common Dreams

*For goodness' sake, negotiate!*

#### **Um Himmels willen, verhandeln Sie!**

**A** For the fifth time since 2008, Russia has proposed to negotiate with the U.S. over security arrangements, this time in [proposals made by President Vladimir Putin](#) on June 14, 2024. Four previous times, the U.S. rejected the offer of negotiations in favor of a neocon strategy to weaken or dismember Russia through war and covert operations. The U.S. neocon tactics have failed disastrously, devastating Ukraine in the process, and endangering the whole world. After all the warmongering, it's time for Biden to open negotiations for peace with Russia.

**A Zum fünften Mal seit 2008 hat Russland vorgeschlagen, mit den USA über Sicherheitsvereinbarungen zu verhandeln, diesmal in Vorschlägen von Präsident Wladimir Putin am 14. Juni 2024. Vier Mal zuvor lehnten die USA das Verhandlungsangebot zugunsten einer neokonservativen Strategie ab, Russland durch Krieg und verdeckte Operationen zu schwächen oder zu zerstückeln. Die neokonservativen Taktiken der USA sind katastrophal gescheitert, haben dabei die Ukraine verwüstet und die ganze Welt gefährdet. Nach all der Kriegstreiberei ist es Zeit für Biden, Friedensverhandlungen mit Russland aufzunehmen.**

**B** Since the end of the Cold War, the U.S. grand strategy has been to weaken Russia. As early as 1992, then Defense Secretary Richard Cheney opined that following the 1991 demise of the Soviet Union, [Russia too should be dismembered](#). Zbigniew Brzezinski [opined in 1997](#) that Russia should be divided into three loosely confederated entities in Russian Europe, Siberia, and the far east. In 1999, the U.S.-led NATO alliance bombed Russia's ally, Serbia, for 78 days in order to break Serbia apart and install a massive NATO military base in breakaway Kosovo. Leaders of the U.S. military-industrial complex [vociferously supported](#) the Chechen war against Russia in the early 2000s.

**B** *Seit dem Ende des Kalten Krieges besteht die große Strategie der USA darin, Russland zu schwächen. Bereits 1992 war der damalige Verteidigungsminister Richard Cheney der Ansicht, dass nach dem Zusammenbruch der Sowjetunion 1991 auch Russland zerstückelt werden sollte. Zbigniew Brzezinski vertrat 1997 die Ansicht, dass Russland in drei lose konföderierte Einheiten in Russisch-Europa, Sibirien und dem Fernen Osten aufgeteilt werden sollte. 1999 bombardierte die von den USA angeführte NATO 78 Tage lang Russlands Verbündeten Serbien, um Serbien zu spalten und im abtrünnigen Kosovo eine riesige NATO-Militärbasis zu errichten. Die Führer des militärisch-industriellen Komplexes der USA unterstützten den Tschetschenienkrieg gegen Russland Anfang der 2000er Jahre lautstark.*

**C** To secure these U.S. advances against Russia, Washington aggressively pushed NATO enlargement, despite promises to [Mikhail Gorbachev](#) and [Boris Yeltsin](#) that NATO would not move one inch eastward from Germany. Most tendentiously, the U.S. pushed NATO enlargement to Ukraine and Georgia, with the idea of surrounding Russia's naval fleet in Sevastopol, Crimea with NATO states: Ukraine, Romania (NATO member 2004), Bulgaria (NATO member 2004), Turkey (NATO member 1952), and Georgia, an idea straight from the playbook of the British Empire in the Crimean War (1853-6).

**C** *Um diese US-Vorstöße gegen Russland abzusichern, trieb Washington aggressiv die NATO-Erweiterung voran, trotz der Versprechen gegenüber Michail Gorbatschow und Boris Jelzin, dass die NATO keinen Zentimeter weiter ostwärts von Deutschland wegrücken würde. Am tendenziösesten war, dass die USA eine NATO-Erweiterung um die Ukraine und Georgien vorantrieben, mit der Idee, die russische Flotte in Sewastopol auf der Krim mit NATO-Staaten zu umzingeln: der Ukraine, Rumänien (NATO-Mitglied 2004), Bulgarien (NATO-Mitglied 2004), der Türkei (NATO-Mitglied 1952) und Georgien, eine Idee direkt aus dem Drehbuch des britischen Empires im Krimkrieg (1853-6).*

**D** Brzezinski spelled out a chronology of NATO enlargement [in 1997](#), including NATO membership of Ukraine during 2005-2010. The U.S. in fact proposed NATO membership for Ukraine and Georgia at the 2008 NATO Bucharest Summit. By 2020, NATO had in fact enlarged by 14 countries in Central Europe, Eastern Europe, and the former Soviet Union (Czech Republic, Hungary, and Poland in 1999; Bulgaria, Estonia, Latvia, Lithuania, Romania, Slovakia, and Slovenia in 2004; Albania and Croatia, 2009; Montenegro, 2017; and Northern Macedonia, 2020), while promising future membership to Ukraine and

Georgia.

**D** *Brzezinski entwarf 1997 eine Chronologie der NATO-Erweiterung, einschließlich der NATO-Mitgliedschaft der Ukraine von 2005 bis 2010. Tatsächlich schlugen die USA auf dem NATO-Gipfel in Bukarest 2008 eine NATO-Mitgliedschaft der Ukraine und Georgiens vor. Bis 2020 war die NATO tatsächlich um 14 Länder in Mitteleuropa, Osteuropa und der ehemaligen Sowjetunion gewachsen (Tschechien, Ungarn und Polen im Jahr 1999; Bulgarien, Estland, Lettland, Litauen, Rumänien, Slowakei und Slowenien im Jahr 2004; Albanien und Kroatien im Jahr 2009; Montenegro im Jahr 2017 und Nordmazedonien im Jahr 2020), während der Ukraine und Georgien eine zukünftige Mitgliedschaft versprochen wurde.*

**E** In short, the 30-year U.S. project, hatched originally by Cheney and the neocons, and carried forward consistently since then, has been to weaken or even dismember Russia, surround Russia with NATO forces, and depict Russia as the belligerent power.

**E** *Kurz gesagt, das 30-jährige US-Projekt, das ursprünglich von Cheney und den Neokonservativen ausgeheckt und seitdem konsequent vorangetrieben wurde, bestand darin, Russland zu schwächen oder sogar zu zerstückeln, Russland mit NATO-Streitkräften zu umzingeln und Russland als kriegerische Macht darzustellen.*

**F** It is against this grim backdrop that Russian leaders have repeatedly proposed to negotiate security arrangements with Europe and the U.S. that would provide security for all countries concerned, not just the NATO bloc. Guided by the neocon game plan, the U.S. has refused to negotiate on every occasion, while trying to pin the blame on Russia for the lack of negotiations.

**F** *Vor diesem düsteren Hintergrund haben russische Führer wiederholt vorgeschlagen, Sicherheitsvereinbarungen mit Europa und den USA auszuhandeln, die allen betroffenen Ländern Sicherheit bieten würden, nicht nur dem NATO-Block. Geleitet vom Spielplan der Neokonservativen haben die USA bei jeder Gelegenheit Verhandlungen abgelehnt und versucht, Russland die Schuld für die fehlenden Verhandlungen zuzuschieben.*

**G** In June 2008, as the U.S. prepared to expand NATO to Ukraine and Georgia, Russian President Dmitry Medvedev proposed a [European Security Treaty](#), calling for collective security and an end to NATO's unilateralism. Suffice it to say, the U.S. showed no interest whatsoever in Russia's proposals, and instead proceeded with its long-held plans for NATO enlargement.

**G** *Im Juni 2008, als die USA sich darauf vorbereiteten, die NATO auf die Ukraine und Georgien auszuweiten, schlug der russische Präsident Dmitri Medwedew einen europäischen Sicherheitsvertrag vor, in dem er kollektive Sicherheit und ein Ende des Unilateralismus der NATO forderte.*

***Es genügt zu sagen, dass die USA keinerlei Interesse an den Vorschlägen Russlands zeigten und stattdessen ihre seit langem gehegten Pläne für eine NATO-Erweiterung fortsetzten***

**H** The second Russian proposal for negotiations came from Putin following the violent overthrow of Ukraine's President Viktor Yanukovich in February 2014, with the active complicity if not outright leadership of the U.S. government. I happened to see the U.S. complicity up close, as the post-coup government invited me for urgent economic discussions. When I arrived in Kiev, I was taken to the Maidan, where I was told directly about U.S. funding of the Maidan protest

**H** *Der zweite russische Vorschlag für Verhandlungen kam von Putin nach dem gewaltsamen Sturz des ukrainischen Präsidenten Wiktor Janukowitsch im Februar 2014, mit der aktiven Mittäterschaft, wenn nicht gar der direkten Führung der US-Regierung. Ich konnte die Mittäterschaft der USA zufällig aus nächster Nähe beobachten, als die Regierung nach dem Putsch mich zu dringenden Wirtschaftsgesprächen einlud. Als ich in Kiew ankam, wurde ich zum Maidan gebracht, wo man mir direkt von der US-Finanzierung des Maidan-Protestes erzählte.*

**I** The evidence of U.S. complicity in the coup is overwhelming. Assistant Secretary of State [Victoria Nuland was caught on a phone line](#) in January 2014 plotting the change of government in Ukraine. Meanwhile, U.S. Senators went personally to Kiev to stir up the protests (akin to Chinese or Russian political leaders coming to DC on January 6, 2021 to rile up the crowds). On February 21, 2014, [the Europeans, U.S., and Russia brokered a deal with Yanukovich](#) in which Yanukovich agreed to early

elections. Yet the coup leaders reneged on the deal the same day, took over government buildings, threatened more violence, and deposed Yanukovych the next day. The U.S. supported the coup and immediately extended recognition to the new government.

**I Die Beweise für die Mitschuld der USA an dem Putsch sind erdrückend. Die stellvertretende Außenministerin Victoria Nuland wurde im Januar 2014 dabei erwischt, wie sie einen Regierungswechsel in der Ukraine plante. In der Zwischenzeit reisten US-Senatoren persönlich nach Kiew, um die Proteste anzuheizen (ähnlich wie chinesische oder russische politische Führer, die am 6. Januar 2021 nach Washington D.C. kamen, um die Menge aufzuwiegeln). Am 21. Februar 2014 handelten die Europäer, die USA und Russland einen Deal mit Janukowitsch aus, in dem Janukowitsch vorgezogenen Wahlen zustimmte. Doch die Putschisten brachen den Deal noch am selben Tag, besetzten Regierungsgebäude, drohten mit weiterer Gewalt und setzten Janukowitsch am nächsten Tag ab. Die USA unterstützten den Putsch und erkannten die neue Regierung sofort an.**

**J** In my view, this was a standard CIA-led covert regime change operation, of which there have been several dozen around the world, including sixty-four episodes between 1947 and 1989 [meticulously documented by Professor Lindsey O'Rourke](#). Covert regime-change operations are of course not really hidden from view, but the U.S. government vociferously denies its role, keeps all documents highly confidential, and systematically gaslights the world: "Do not believe what you see plainly with your own eyes! The U.S. had nothing to do with this." Details of the operations eventually emerge, however, through eyewitnesses, whistleblowers, the forced release of documents under the Freedom of Information Act, declassification of papers after years or decades, and memoirs, but all far too late for real accountability.

**J** **Meiner Ansicht nach handelte es sich um eine typische verdeckte Regimewechseloperation unter Führung der CIA, von denen es weltweit mehrere Dutzend gab, darunter 64 Episoden zwischen 1947 und 1989, die von Professor Lindsey O'Rourke akribisch dokumentiert wurden. Verdeckte Regimewechseloperationen bleiben natürlich nicht wirklich verborgen, aber die US-Regierung bestreitet lautstark ihre Rolle, behandelt alle Dokumente streng vertraulich und manipuliert die Welt systematisch: „Glauben Sie nicht, was Sie mit eigenen Augen sehen! Die USA hatten damit nichts zu tun.“ Einzelheiten der Operationen kommen jedoch schließlich durch Augenzeugen, Whistleblower, die erzwungene Veröffentlichung von Dokumenten im Rahmen des Freedom of Information Act, die Freigabe von Dokumenten nach Jahren**



**oder Jahrzehnten und Memoiren ans Licht, aber alles viel zu spät für eine echte Rechenschaftspflicht.**

**K** In any event, the violent coup induced the ethnic-Russian Donbas region of Eastern Ukraine to break from the coup leaders, many of whom were extreme Russophobic nationalists, and some in violent groups with a history of Nazi SS links in the past. Almost immediately, the coup leaders took steps to repress the use of the Russian language even in the Russian-speaking Donbas. In the following months and years, the government in Kiev launched a military campaign to retake the breakaway regions, deploying neo-Nazi paramilitary units and U.S. arms.

***K In jedem Fall veranlasste der gewaltsame Putsch die ethnisch-russische Donbass-Region in der Ostukraine dazu, sich von den Putschisten zu lösen, von denen viele extrem russophobe Nationalisten waren und einige gewalttätigen Gruppen angehörten, die in der Vergangenheit Verbindungen zur Nazi-SS hatten. Fast unmittelbar danach unternahmen die Putschisten Schritte, um die Verwendung der russischen Sprache selbst im russischsprachigen Donbass zu unterdrücken. In den folgenden Monaten und Jahren startete die Regierung in Kiew eine Militärkampagne zur Rückeroberung der abtrünnigen Regionen und setzte dabei neonazistische paramilitärische Einheiten und US-Waffen ein.***

**L** In the course of 2014, Putin called repeatedly for a negotiated peace, and this led to the Minsk II Agreement in February 2015 based on autonomy of the Donbas and an end to violence by both sides. Russia did not claim the Donbas as Russian territory, but instead called for autonomy and the protection of ethnic Russians within Ukraine. The UN Security Council endorsed the Minsk II agreement, but the U.S. neocons privately subverted it. Years later, [Chancellor Angela Merkel blurted out the truth](#). The Western side treated the agreement not as a solemn treaty but as a delaying tactic to “give Ukraine time” to build its military strength. In the meantime, around 14,000 people died in the fighting in Donbas between 2014 and 2021.

***L Im Laufe des Jahres 2014 rief Putin wiederholt zu einem ausgehandelten Frieden auf, was im Februar 2015 zum Minsk-II-Abkommen führte, das auf der Autonomie des Donbass und einem Ende der Gewalt auf beiden Seiten basierte. Russland beanspruchte den Donbass nicht als russisches Territorium, sondern forderte stattdessen Autonomie und den Schutz der ethnischen Russen in der Ukraine. Der UN-Sicherheitsrat billigte das Minsk-II-Abkommen, aber die US-***

**Neokonservativen unterwanderten es im Geheimen. Jahre später platzte Bundeskanzlerin Angela Merkel mit der Wahrheit heraus. Die westliche Seite betrachtete das Abkommen nicht als feierlichen Vertrag, sondern als Verzögerungstaktik, um der Ukraine „Zeit zu geben“, ihre militärische Stärke auszubauen. In der Zwischenzeit starben zwischen 2014 und 2021 rund 14.000 Menschen bei den Kämpfen im Donbass.**

**M** Following the definitive collapse of the Minsk II agreement, Putin again proposed negotiations with the U.S. in December 2021. By that point, the issues went even beyond NATO enlargement to include fundamental issues of nuclear armaments. Step by step, the U.S. neocons had abandoned nuclear arms control with Russia, with the U.S. unilaterally abandoning the Anti-Ballistic Missile (ABM) Treaty in 2002, placing Aegis missiles in Poland and Romania in 2010 onwards, and walking out of the Intermediate Nuclear Force (INF) Treaty in 2019.

**M Nach dem endgültigen Scheitern des Minsk-II-Abkommens schlug Putin im Dezember 2021 erneut Verhandlungen mit den USA vor. Zu diesem Zeitpunkt gingen die Themen sogar über die NATO-Erweiterung hinaus und umfassten grundlegende Fragen der nuklearen Aufrüstung. Schritt für Schritt hatten die Neokonservativen der USA die nukleare Rüstungskontrolle mit Russland aufgegeben. Die USA kündigten 2002 einseitig den ABM-Vertrag (Anti-Ballistic Missile) auf, stationierten ab 2010 Aegis-Raketen in Polen und Rumänien und stiegen 2019 aus dem INF-Vertrag (Intermediate Nuclear Force) aus.**

**N** In view of these dire concerns, Putin put on the table on December 15, 2021 a draft "[Treaty between the United States of America and the Russian Federation on Security Guarantees](#)." The most immediate issue on the table (Article 4 of the draft treaty) was the end of the U.S. attempt to expand NATO to Ukraine. I called U.S. National Security Advisor Jake Sullivan at the end of 2021 to try to convince the Biden White House to enter the negotiations. My main advice was to avoid a war in Ukraine by accepting Ukraine's neutrality, rather than NATO membership, which was a bright red line for Russia.

**N Angesichts dieser ernststen Bedenken legte Putin am 15. Dezember 2021 den Entwurf eines „Vertrags zwischen den Vereinigten Staaten von Amerika und der Russischen Föderation über Sicherheitsgarantien“ auf den Tisch. Das unmittelbarste Thema auf dem Tisch (Artikel 4 des Vertragsentwurfs) war das Ende des US-Versuchs, die NATO auf die Ukraine auszudehnen. Ich rief Ende 2021 den Nationalen Sicherheitsberater der USA, Jake Sullivan, an, um zu versuchen, das Weiße Haus unter Biden davon zu überzeugen, in die Verhandlungen einzutreten. Mein wichtigster Ratschlag war, einen Krieg in der Ukraine zu vermeiden, indem man die Neutralität der Ukraine akzeptierte, anstatt**

**eine NATO-Mitgliedschaft zu akzeptieren, die für Russland eine rote Linie darstellte.**

**O** The White House flatly rejected the advice, claiming remarkably (and obtusely) that NATO's enlargement to Ukraine was none of Russia's business! Yet what would the U.S. say if some country in the Western hemisphere decided to host Chinese or Russian bases? Would the White House, State Department, or Congress say, "That's just fine, that's a matter of concern only to Russia or China and the host country?" No. The world nearly came to nuclear Armageddon in 1962 when the Soviet Union placed nuclear missiles in Cuba and the U.S. imposed a naval quarantine and threatened war unless the Russians removed the missiles. The U.S. military alliance does not belong in Ukraine any more than the Russian or Chinese military belongs close to the U.S. border.

**O** *Das Weiße Haus lehnte diesen Ratschlag rundweg ab und behauptete bemerkenswerterweise (und stumpfsinnig), dass die NATO-Erweiterung um die Ukraine Russland nichts angehe! Doch was würden die USA sagen, wenn ein Land in der westlichen Hemisphäre beschließen würde, chinesische oder russische Stützpunkte zu beherbergen? Würden das Weiße Haus, das Außenministerium oder der Kongress sagen: „Das ist in Ordnung, das ist eine Angelegenheit, die nur Russland oder China und das Gastland betrifft?“ Nein. Die Welt wäre 1962 beinahe in einen nuklearen Weltuntergang geraten, als die Sowjetunion Atomraketen in Kuba stationierte und die USA eine Seequarantäne verhängten und mit Krieg drohten, falls die Russen die Raketen nicht abziehen würden. Das US-Militärbündnis gehört nicht mehr in die Ukraine, als das russische oder chinesische Militär in die Nähe der US-Grenze gehört.*

**P** The fourth offer of Putin to negotiate came in March 2022, when Russia and Ukraine nearly closed a peace deal just weeks after the start of Russia's special military operation that began on February 24, 2022. Russia, once again, was after one big thing: Ukraine's neutrality, i.e., no NATO membership and no hosting of U.S. missiles on Russia's border.

**P** *Putins viertes Verhandlungsangebot kam im März 2022, als Russland und die Ukraine nur wenige Wochen nach Beginn der russischen Sondermilitäroperation am 24. Februar 2022 beinahe ein Friedensabkommen geschlossen hätten. Russland war wieder einmal auf eines aus: die Neutralität der Ukraine, d. h. keine NATO-*



## **Mitgliedschaft und keine Stationierung von US-Raketen an der russischen Grenze.**

**R** Ukraine's President Vladimir Zelensky quickly accepted Ukraine's neutrality, and Ukraine and Russia exchanged papers, with the skillful mediation of the Foreign Ministry of Turkey. Then suddenly, at the end of March, Ukraine abandoned the negotiations.

**R** *Der ukrainische Präsident Wladimir Selenskyj akzeptierte die Neutralität der Ukraine schnell, und die Ukraine und Russland tauschten unter geschickter Vermittlung des türkischen Außenministeriums Papiere aus. Dann, Ende März, brach die Ukraine plötzlich die Verhandlungen ab.*

**S** U.K. Prime Minister Boris Johnson, following in the tradition of British anti-Russian war-mongering dating back to the Crimean War (1853-6), actually flew to Kiev to warn Zelensky against neutrality and the importance of Ukraine defeating Russia on the battlefield. Since that date, Ukraine has lost around 500,000 dead and is on the ropes on the battlefield.

**S** *Der britische Premierminister Boris Johnson, der in der Tradition der britischen antirussischen Kriegstreiberei aus dem Krimkrieg (1853-6) stand, flog tatsächlich nach Kiew, um Selenskyj vor der Neutralität und der Bedeutung eines Siegs der Ukraine über Russland auf dem Schlachtfeld zu warnen. Seit diesem Datum hat die Ukraine rund 500.000 Tote verloren und ist auf dem Schlachtfeld am Ende.*

**T** Now we have Russia's fifth offer of negotiations, explained clearly and cogently by Putin himself in [his speech to diplomats at the Russian Foreign Ministry on June 14](#). Putin laid out Russia's proposed terms to end the war in Ukraine.

"Ukraine should adopt a neutral, non-aligned status, be nuclear-free, and undergo demilitarization and de-nazification," Putin said. "These parameters were broadly agreed upon during the Istanbul negotiations in 2022, including specific details on demilitarization such as the agreed numbers of tanks and other military equipment. We reached consensus on all points.

**T** *Jetzt haben wir Russlands fünftes Verhandlungsangebot, das Putin selbst in seiner Rede vor Diplomaten im russischen Außenministerium*

**am 14. Juni klar und überzeugend erläuterte. Putin legte die von Russland vorgeschlagenen Bedingungen zur Beendigung des Krieges in der Ukraine dar. „Die Ukraine sollte einen neutralen, blockfreien Status annehmen, atomwaffenfrei sein und eine Demilitarisierung und Entnazifizierung durchlaufen“, sagte Putin. „Diese Parameter wurden während der Verhandlungen in Istanbul im Jahr 2022 weitgehend vereinbart, einschließlich spezifischer Details zur Demilitarisierung wie der vereinbarten Anzahl von Panzern und anderer militärischer Ausrüstung. Wir haben in allen Punkten Konsens erzielt.**

**U** “Certainly, the rights, freedoms, and interests of Russian-speaking citizens in Ukraine must be fully protected,” he continued. “The new territorial realities, including the status of Crimea, Sevastopol, Donetsk and Lugansk people’s republics, Kherson, and Zaporozhye regions as parts of the Russian Federation, should be acknowledged. These foundational principles need to be formalized through fundamental international agreements in the future. Naturally, this entails the removal of all Western sanctions against Russia as well.”

**U** „Selbstverständlich müssen die Rechte, Freiheiten und Interessen der russischsprachigen Bürger in der Ukraine vollständig geschützt werden“, fuhr er fort. „Die neuen territorialen Realitäten, einschließlich des Status der Krim, der Volksrepubliken Sewastopol, Donezk und Lugansk sowie der Regionen Cherson und Saporoschje als Teile der Russischen Föderation, sollten anerkannt werden. Diese Grundprinzipien müssen in Zukunft durch grundlegende internationale Abkommen formalisiert werden. Natürlich bedeutet dies auch die Aufhebung aller westlichen Sanktionen gegen Russland.“

**V** Let me say a few words about negotiating.

Russia’s proposals should now be met at the negotiating table by proposals from the U.S. and Ukraine. The White House is dead wrong to evade negotiations just because of disagreements with Russia’s proposals. It should put up its own proposals and get down to the business of negotiating an end to the war.

**V** Lassen Sie mich ein paar Worte zu den Verhandlungen sagen.

**Russlands Vorschlägen sollten nun am Verhandlungstisch Vorschläge der USA und der Ukraine gegenübergestellt werden. Das Weiße Haus**

**liegt völlig falsch, wenn es Verhandlungen nur wegen Meinungsverschiedenheiten mit Russlands Vorschlägen ausweicht. Es sollte seine eigenen Vorschläge vorlegen und sich an die Verhandlungsarbeit über ein Ende des Krieges machen.**

**W** There are three core issues for Russia: Ukraine's neutrality (non-NATO enlargement), Crimea remaining in Russian hands, and boundary changes in Eastern and Southern Ukraine. The first two are almost surely non-negotiable. The end of NATO enlargement is the fundamental *casus belli*. Crimea is also core for Russia, as Crimea has been home to Russia's Black Sea fleet since 1783 and is fundamental to Russia's national security.

**W Für Russland gibt es drei Kernthemen: die Neutralität der Ukraine (Nicht-NATO-Erweiterung), die Krim in russischer Hand und Grenzänderungen in der Ost- und Südukraine. Die ersten beiden sind mit ziemlicher Sicherheit nicht verhandelbar. Das Ende der NATO-Erweiterung ist der grundlegende Casus Belli. Die Krim ist auch für Russland von zentraler Bedeutung, da sie seit 1783 die Heimat der russischen Schwarzmeerflotte ist und für die nationale Sicherheit Russlands von grundlegender Bedeutung ist.**

**X** The third core issue, the borders of Eastern and Southern Ukraine, will be a key point of negotiations. The U.S. cannot pretend that borders are sacrosanct after NATO bombed Serbia in 1999 to relinquish Kosovo, and after the U.S. pressured Sudan to relinquish South Sudan. Yes, Ukraine's borders will be redrawn as the result of the 10 years of war, the situation on the battlefield, the choices of the local populations, and tradeoffs made at the negotiating table.

**X Das dritte Kernthema, die Grenzen der Ost- und Südukraine, wird ein zentraler Verhandlungspunkt sein. Die USA können nicht so tun, als seien die Grenzen unantastbar, nachdem die NATO 1999 Serbien bombardierte, um den Kosovo aufzugeben, und nachdem die USA den Sudan unter Druck setzten, den Südsudan aufzugeben. Ja, die Grenzen der Ukraine werden als Ergebnis des zehnjährigen Krieges, der Situation auf dem Schlachtfeld, der Entscheidungen der lokalen Bevölkerung und der Kompromisse, die am Verhandlungstisch gemacht wurden, neu gezogen.**

**Y** Biden needs to accept that negotiations are not a sign of weakness. As Kennedy put it, “Never negotiate out of fear, but never fear to negotiate.” Ronald Reagan famously described his own negotiating strategy using a Russian proverb, “Trust but verify.”

**Y** *Biden muss akzeptieren, dass Verhandlungen kein Zeichen von Schwäche sind. Wie Kennedy es ausdrückte: „Verhandeln Sie nie aus Angst, aber haben Sie nie Angst zu verhandeln.“ Ronald Reagan beschrieb seine eigene Verhandlungsstrategie mit einem berühmten russischen Sprichwort: „Vertrauen ist gut, Kontrolle ist besser.“*

**Z** The neocon approach to Russia, delusional and hubristic from the start, lies in ruins. NATO will never enlarge to Ukraine and Georgia. Russia will not be toppled by a CIA covert operation. Ukraine is being horribly bloodied on the battlefield, often losing 1,000 or more dead and wounded in a single day. The failed neocon game plan brings us closer to [nuclear Armageddon](#).

Yet Biden still refuses to negotiate. Following Putin’s speech, the U.S., NATO, and Ukraine firmly rejected negotiations once again. Biden and his team have still not relinquished the neocon fantasy of defeating Russia and expanding NATO to Ukraine.

**Z** *Der von Anfang an wahnhaft und überhebliche Ansatz der Neokonservativen gegenüber Russland liegt in Trümmern. Die NATO wird sich niemals um die Ukraine und Georgien erweitern. Russland wird nicht durch eine verdeckte Operation der CIA gestürzt werden. Die Ukraine wird auf dem Schlachtfeld schrecklich blutig geschlagen und verliert oft 1.000 oder mehr Tote und Verwundete an einem einzigen Tag. Der gescheiterte Neocon-Spielplan bringt uns dem nuklearen Armageddon näher. Doch Biden weigert sich immer noch zu verhandeln. Nach Putins Rede lehnten die USA, die NATO und die Ukraine Verhandlungen erneut entschieden ab. Biden und sein Team haben die Neocon-Fantasie, Russland zu besiegen und die NATO auf die Ukraine auszudehnen, immer noch nicht aufgegeben.*

**Z1** The Ukrainian people have been lied to time and again by Zelensky and Biden and other leaders of NATO countries, who told them falsely and repeatedly that Ukraine would prevail on the battlefield and that there were no options to negotiate. Ukraine is now under martial law. The public is given no say about its own slaughter.

**Z1** *Das ukrainische Volk wurde immer wieder von Selenskyj und Biden und anderen Führern der NATO-Länder belogen, die ihm fälschlicherweise und wiederholt erzählten, dass die Ukraine auf dem Schlachtfeld siegen würde und dass es keine Verhandlungsmöglichkeiten gäbe. In der Ukraine herrscht jetzt Kriegsrecht. Die Öffentlichkeit hat kein Mitspracherecht über ihr eigenes Gemetzel.*

**Z2** For the sake of Ukraine's very survival, and to avoid nuclear war, the President of the United States has one overriding responsibility today: Negotiate.

**Z2** *Um des Überlebens der Ukraine willen und um einen Atomkrieg zu vermeiden, hat der Präsident der Vereinigten Staaten heute eine vorrangige Verantwortung: zu verhandeln.*

<https://www.commondreams.org/opinion/role-of-us-in-russia-ukraine-war>